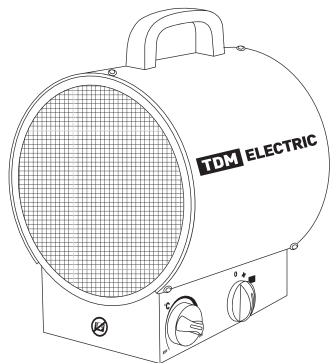
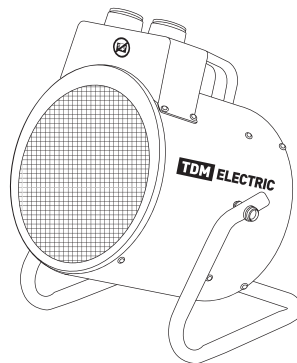




Тепловые пушки серии **ТПК-БО/О** в круглом корпусе Руководство по эксплуатации. Паспорт



ТПК-БО



ТПК-О

1. Назначение

1.1. Тепловые пушки серии ТПК-БО/О торговой марки TDM ELECTRIC (далее – тепловые пушки) предназначены для обогрева жилых, торговых и офисных

помещений. Тепловые пушки используются в качестве дополнительного источника тепла.

2. Технические характеристики

2.1. Технические характеристики тепловых пушек представлены в таблице 1.

Таблица 1. Технические характеристики

Наименование параметра	Значение			
	ТПК-БО 2 кВт	ТПК-БО 3 кВт	ТПК-О 2 кВт	ТПК-О 3 кВт
Напряжение сети, В	230			
Частота сети, Гц	50			
Мощность, Вт	2000	3000	2000	3000
Длина сетевого шнура, м	1,4			
Класс защиты	I			
Защита от перегрева	есть			
Масса изделия, кг	2,9	3,2	3,6	3,8
Размеры изделия, мм	210x195x280		260x225x310	

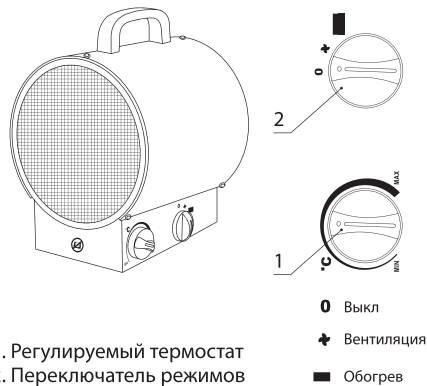
3. Комплектность

3.1. В комплект поставки входят:

- Тепловая пушка – 1 шт.
- Руководство по эксплуатации. Паспорт – 1 шт.
- Индивидуальная упаковка – 1 шт.

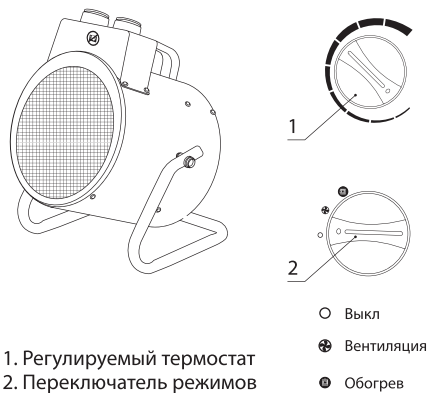
4. Конструкция и детали

4.1. Устройство тепловых пушек и блок управления с режимами мощности обогрева представлены на рисунках 1 и 2.



1. Регулируемый термостат
2. Переключатель режимов

Рисунок 1. Тепловая пушка ТПК-БО, устройство и органы управления



1. Регулируемый термостат
2. Переключатель режимов

Рисунок 2. Тепловая пушка ТПК-О, устройство и органы управления

5. Меры безопасности

5.1. При эксплуатации тепловых пушек соблюдайте общие правила безопасности при пользовании электроприборами.

5.2. Тепловые пушки предназначены для дополнительного обогрева помещений в условиях умеренного климата. Запрещается подвергать тепловые пушки воздействию атмосферных осадков.

5.3. Оберегайте тепловые пушки от ударов, попадания пыли и влаги.

5.4. Перед эксплуатацией убедитесь, что электрическая сеть соответствует необходимым параметрам по силе тока и имеет канал заземления.

5.5. Запрещается эксплуатация тепловых пушек в помещениях:

- с относительной влажностью более 98%;
- со взрывоопасной средой;
- с биологически активной средой;
- с сильно запыленной средой;
- со средой, вызывающей коррозию материалов.

5.6. Во избежание поражения электрическим током не эксплуатируйте тепловые пушки при появлении искрения, наличии видимых повреждений кабеля

питания. Замену поврежденного кабеля электропитания должны производить только квалифицированные специалисты сервисного центра.

5.7. Не накрывайте тепловые пушки.

5.8. Во избежание травм не разбирайте тепловые пушки.

5.9. Не используйте тепловые пушки не по их прямому назначению (сушка одежды и т. п.).

5.10. В случае неисправности, не пытайтесь самостоятельно отремонтировать прибор. Обратитесь к квалифицированному специалисту.

5.11. Во время эксплуатации контролируйте достаточный уровень вентиляции помещения.

5.12. Не изменяйте конструкцию тепловых пушек, не надстраивайте собственных приспособлений.

Внимание! После транспортирования или хранения тепловых пушек при отрицательных температурах необходимо их выдержать в помещении, где предполагается их эксплуатация, без включения в сеть не менее двух часов.

6. Подготовка к работе и эксплуатация

6.1. Перед использованием тепловых пушек убедитесь, что они надежно установлены на ровную поверхность. При неправильной установке (на неровной поверхности или под углом) возможно повреждение как обогревателя, так и окружающих предметов.


6.2. Подключите тепловую пушку к стационарной

электросети.


6.3. Режим вентиляции.

6.3.1. Для включения тепловой пушки в режиме вентиляции поверните регулируемый термостат (1) по часовой стрелке до упора. Переключатель режимов (2) переведите в режим вентиляции ☸/☛.

6.4. Режим обогрева.

6.4.1. Для включения тепловой пушки в режиме обогрева, установите переключатель режимов (2) в положение . После достижения комфортной температуры в помещении поверните ручку регулируемого термостата (1) влево до характерного щелчка. Далее тепловая пушка будет автоматиче-

ски включаться и отключаться, поддерживая заданную температуру.

6.5. Для отключения тепловой пушки поверните ручку регулируемого термостата (1) влево до упора. Переключатель режимов (2) переведите в положение «ВЫКЛ» . Выньте кабель питания из розетки.

7. Уход и обслуживание

7.1. Работы по техническому обслуживанию следует проводить при отключенной тепловой пушке, соблюдая меры безопасности.

7.2. При нормальной эксплуатации тепловой пушки требуется периодическая, не реже одного раза в 6 месяцев, чистка корпуса от пыли.

8. Возможные неисправности и методы их устранения

8.1. Возможные неисправности и методы их устранения представлены в таблице 2.

Таблица 2. Возможные неисправности и методы их устранения

Наименование неисправности, внешнее проявление	Вероятная причина	Метод устранения
Тепловая пушка не включается	Отсутствует напряжение в сети	Проверить наличие напряжения в сети
	Повреждён кабель питания	Проверить целостность кабеля питания, неисправный заменить*
	Не работает переключатель режимов работы (рисунок 1)	Проверить срабатывание переключателя, при неисправности заменить*
	Не работает регулируемый термостат (рисунок 1)	Проверить срабатывание термостата, при неисправности заменить*

*Для устранения неисправностей, связанных с заменой деталей и обрывом цепи, обращайтесь в специализированные ремонтные мастерские.

9. Условия транспортирования и хранения

9.1. Транспортирование изделий допускается в упаковке изготовителя любым видом крытого транспорта, обеспечивающим защиту упакованной продукции от механических повреждений, загрязнений

и попадания влаги.

9.2. Хранение изделий осуществляется только в упаковке изготовителя в помещениях с естественной вентиляцией при температуре от -45 до +50 °С.

10. Гарантийные обязательства

10.1. Если в процессе эксплуатации изделия Вы считаете, что параметры его работы отличаются от изложенных в данном Руководстве по эксплуатации, рекомендуем обратиться за консультацией в организацию, продавшую Вам изделие.

10.2. Производитель устанавливает гарантийный срок на данное изделие в течение 1 года со дня продажи при условии соблюдения потребителем правил транспортирования, хранения и эксплуатации, изложенных в данном Руководстве по эксплуатации.

10.3. Во избежание возможных недоразумений рекомендуем сохранять в течение всего срока службы документы, прилагаемые к изделию при его продаже (накладные, гарантийный талон, кассовый чек).

10.4. Гарантия не распространяется на изделие, недостатки которого возникли вследствие:

- нарушения потребителем правил транспортирования, хранения или эксплуатации изделия;
- действий третьих лиц;
- ремонта или внесения несанкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений неуполномоченными лицами;
- отклонения от государственных стандартов (ГОСТов) и норм питающих сетей;
- неправильной установки и подключения изделия;
- действий непреодолимой силы (стихия, пожар, молния и т. п.).

11. Ограничение ответственности

11.1. Производитель не несет ответственности:

- за прямые, косвенные или вытекающие убытки, потерю прибыли или коммерческие потери, каким бы то ни было образом связанные с изделием;
- возможный вред, прямо или косвенно нанесенный изделием людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации и установке изделия либо умыш-

ленных или неосторожных действий покупателя (потребителя) или третьих лиц.

11.2. Ответственность производителя не может превысить собственной стоимости изделия.

11.3. При обнаружении неисправностей в период гарантийных обязательств необходимо обращаться по месту приобретения изделия.

11.4. Изделие подлежит обязательной проверке на работоспособность при продаже.

12. Утилизация

12.1. Данные изделия не подлежат утилизации в качестве бытовых отходов. Для утилизации прибор необходимо передать в специализированное пред-

приятие для переработки вторичного сырья в соответствии с законодательством РФ.

Соответствует требованиям ТР ТС 020/2011, ТР ТС 004/2011, ТР ЕАЭС 037/2016.

Уполномоченный представитель изготовителя ООО «ТДМ»
117405, РФ, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б, этаж 6, офис 647
Телефон: +7 (495) 727-32-14, (495) 640-32-14, (499) 769-32-14
info@tdme.ru, info@tdomm.ru



Произведено под контролем правообладателя товарного знака «TDM ELECTRIC» в Китае на заводе Вэньчжоу Рокгранд Трэйд Кампани, Лтд., Китай, г. Вэньчжоу, ул. Шифу, здание Синьи, оф. А1501

Если в процессе эксплуатации продукции у Вас возникли вопросы, Вы можете обратиться в сервисную службу TDM ELECTRIC по бесплатному телефону: 8 (800) 700-63-26 (для звонков на территории РФ).

Подробнее об ассортименте продукции торговой марки TDM ELECTRIC Вы можете узнать на сайте www.tdme.ru.



RU Паспорт

- Наименование продукции, тип (серия), модель:** Тепловые пушки серии ТПК-60/О.
- Область применения:** в быту.
- Основные технические характеристики и параметры:** 230 В; 50 Гц; 2000, 3000 Вт; класс защиты I, УХЛ4.
- Правила и условия монтажа:** В соответствии с технической документацией изготовителя, хранить в упаковке, перевозить в закрытом транспорте. Требуется специальной утилизации.
- Правила и условия безопасной эксплуатации (использования):** Не разбирайте, не бросайте, не погружайте в жидкость.
- Информация о мерах, которые следует принять при обнаружении неисправности продукции:** Обратиться по месту приобретения.
- Месяц/год изготовления продукции, срок службы, гарантийный срок:** Дата изготовления _____ 20__ г. Срок службы не менее 3 лет. Гарантийный срок 1 год.
- Наименование и местонахождение изготовителя (уполномоченного представителя), импортера, информация для связи с ними:** Произведено под контролем правообладателя товарного знака «TDM ELECTRIC» на заводе: Вэньчжоу Роугранд Трэйд Кампани, Лтд. Адрес: Китай, г. Вэньчжоу, ул. Шифу, здание Сини, оф. А1501. Телефон: +86(577)88982822. Импортер: Общество с ограниченной ответственностью «ТДМ Логистика», адрес: РФ, 117405, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б, этаж 6, офис 603.
- Свидетельство о приёме:** Продукция торговой марки TDM ELECTRIC изготовлена и принята в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов, действующей технической документации и признана годной для эксплуатации.
- Комплектность:**
 - Издение.
 - Паспорт.
 - Упаковка.

KZ Төлқұжат

- Өнім атауы, типі, үлгісі:** Тепловые пушки серии ТПК-60/О.
- Қолдану саласы:** тұрмыста.
- Негізгі техникалық сипаттамалары мен параметрлері:** 230 В; 50 Гц; 2000, 3000 Вт; класс защиты I, УХЛ4.
- Монтаж ережелері мен шарттары:** Өндірушінің техникалық құжаттамасына сәйкес оранында сақталсын, жабық көлікте тасы-малданын, арнайы пайдаға асыруды талап етеді.
- Қауіпсіз пайдалану ережелері мен шарттары:** Бұзынған, лақтырынаңа, суға батырынаңа.
- Өнім ақауы анықталғанда қолданылатын шаралар туралы ақпарат:** Сатып алған жерге жолығыңыз.
- Қызмет ету мерзімі, кепілдік мерзімі:** Қызмет ету мерзімі кем дегенде 3 жыл. Кепілдік мерзімі 1 жыл.
- Өндірушінің (уәкілетті өкілдің), импортышының атауы мен орналасқан жері, олармен байланысу ақпараты:** TDM ELECTRIC тиісті сырсымен және бақылауында келісі зауытта өндірілген: Вэньчжоу Роугранд Трэйд Кампани, Лтд. Мекеңіңізі: Қытай, Вэньчжоу к., Шифу көш., Сини ғияраты, А1501 оф. Телефон: +86(577)88982822. Импортытаушылар: Жауапкершілігі шектелген серіктестігі «ТДМ Логистика», мекен-жайы: РФ, 117405, к. Москей, көш. Дорожная, үй 60Б, қабағ 6, кенсе 603.
- Қабылдау туралы күбалы:** TDM ELECTRIC сауда белгілісін өнімі мемлекеттік стандарттардың, қолданыстағы техникалық құжаттаманың міндетті талаптарына сәйкес өндіріліп, қабылданы және пайдалануға жарамды деп танылды.
- Жиынтықтылық:**
 - Бұйым.
 - Төлқұжат.
 - Орамақ.

AM Անձնագիր

- Արտադրանքի անվանումը, տեսակը, մոդելը:** Тепловые пушки серии ТПК-60/О.
- Կիրառման բնագավառ, կենցաղում:**
- Հիմնական տեխնիկական բնութագրերն ու պարամետրերը:** 230 В; 50 Гц; 2000, 3000 Вт; класс защиты I, УХЛ4;
- Արտադրման կանոններն ու պայմանները:** Համաձայն արտադրողի տեխնիկական բնութագրերի պահել փաթեթի մեջ, տեսադիտել փակ տրամախաչերի մեջ, պահպանել և հատուկ օգտագործելու:
- Ավտոմատ շահագործման (օգտագործման) կանոններն ու պայմանները:** Զգուշորել, չմտնել, չիջ մեջ չմտնել:
- Տեղեկություններ միջոցների մասին, որոնք հարկավոր է ձեռնարկել արտադրանքի անսարքվելու հայտնաբերելու դեպքում,** Դիմել ձեռքբերված տեղ:
- Փառալուրդյան ժամկետը, երաշխիքային ժամկետը:** Գնատարության ժամկետը՝ իջ փակա 3 տարի: Երաշխիքային ժամկետը՝ 1 տարի:

Уполномоченный представитель изготовителя ООО «ТДМ» 117405, РФ, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б, этаж 6, офис 647 Телефон: +7 (495) 727-32-14, (495) 640-32-14, (499) 769-32-14 info@tdme.ru, info@tdomm.ru

8. Արտադրողի (իւսարձը կամ ներկայացուցչի), ներմուծողի, անվանումն ու գտնվելու վայրը, տեղեկություններ նրան հետ կապվելու վերաբերյալ, Արտադրված է գործարանում TDM ELECTRIC-ի պատկերով և վերահսկողության ներքո. Вэньчжоу Роугранд Трэйд Кампани, Лтд. Հասցե: Չինաստան, Գույաբ Վեյձուտո, փողոց Շիֆու, շենք Սինյի, գրասենյակ Ա1501: Հեռ. +86(577)88982822. Անվանումներ. Սահմանափակ պատասխանատվությամբ ընկերություն «ТДМ Логистика», հասցեով: РФ, քաղաքը Մոսկվա, փողոցը Дорожная, տունը 60 «Б», հարկ 6, գրասենյակ 603.

9. Կապակցան ընդունման մասին: TDM ELECTRIC պարունակների արտադրանքն և վերականգն է գործող Վэньчжоу Ռոգրանդ Թրեյդ Կամպանի, Արտադրողի, պետական չափորոշիչների և արտադրողի պահանջների համապատասխան և համարվել է պիտանի շահագործման համար:

10. Կոմպլեկտավորություն.

- Ապրանք:
- անձնագիր:
- փաթեթավորում:

KG Паспорт

- Өнімдөрдүн аталыштары, түрү, модели:** Тепловые пушки серии ТПК-60/О.
- Колдонуу тармагы:** тиричиликте.
- Негизги техникалык мүнөздөмөлөрү жана параметрлери:** 230 В; 50 Гц; 2000, 3000 Вт; класс защиты I, УХЛ4.
- Орнотуу эрежелери жана шарттары:** Өндүрүүчүнүн техникалык өкөттөмөсү боюнча, тангакта сактоо керек, жабык унаада ташуу керек, өзгөчө утилизацияны талап кылат.
- Коопсуз эксплуатация (колдонуу) эрежелери жана шарттары:** Акыртаууга болбойт, ыргытууга болбойт, сууга салууга болбойт.
- Өнүмдө бузуктук табылган учурда чаралар көрүү боюнча маалымат:** Сатып алган жерге кайрылуу керек.
- Жарактуулук мөөнөтү, кепилдик мөөнөтү:** Жарактуулук мөөнөтү 3 жылдан кем эмес. Кепилдик мөөнөтү 1 жыл.
- Өндүрүүчүнүн (кыюкталган өкүлдүн), импортоочунун аты жана турган жайы, алар менен байланышууга маалымат:** TDM ELECTRIC буйтурмасы боюнча жана кеземтедөөсү алдында заводдо өндүрүлгөн: Вэньчжоу Роугранд Трэйд Кампани, Лтд. Дарегі: Кытай, Вэньчжоу ш., Шифу көч., Сини имараты, кенсе А1501. Телефон: +86(577)88982822. Импортоочулар: Жоопкерчилиги чектелген коом «ТДМ Логистика», дарек: РФ, 117405, ш. Moscow, кенсе Дорожная, үй 60 «Б», кабат 6, оф. 603.
- Кабыл алуу жөндөмө күбөлүк:** TDM ELECTRIC соода белгиленишине өнүмү мемлекеттик үлгүлөрдүн милдеттүү талаптары жана колдонуу үчүн техникалык өкөттөмө боюнча өндүрүлгөн жана кабыл алынган жана колдонууга жарактуу деп белгиленип.
- Комплекттүүлүк:**
 - Буюм.
 - Паспорт.
 - Тангак.

GE Յանտրտի

- Յերուղեգրի անվանումը, տեսակը, մոդելը:** Тепловые пушки серии ТПК-60/О.
- Կիրառման բնագավառ, կենցաղում:**
- Հիմնական տեխնիկական բնութագրերն ու պարամետրերը:** 230 В; 50 Гц; 2000, 3000 Вт; класс защиты I, УХЛ4;
- Արտադրման կանոններն ու պայմանները:** Համաձայն արտադրողի տեխնիկական բնութագրերի պահել փաթեթի մեջ, տեսադիտել փակ տրամախաչերի մեջ, պահպանել և հատուկ օգտագործելու:
- Ավտոմատ շահագործման (օգտագործման) կանոններն ու պայմանները:** Զգուշորել, չմտնել, չիջ մեջ չմտնել:
- Տեղեկություններ միջոցների մասին, որոնք հարկավոր է ձեռնարկել արտադրանքի անսարքվելու դեպքում,** Դիմել ձեռքբերված տեղ:
- Փառալուրդյան ժամկետը, երաշխիքային ժամկետը:** Գնատարության ժամկետը՝ իջ փակա 3 տարի: Երաշխիքային ժամկետը՝ 1 տարի:
- Միջոցների մասին, որոնք հարկավոր է ձեռնարկել արտադրանքի անսարքվելու դեպքում,** Դիմել ձեռքբերված տեղ:
- Փառալուրդյան ժամկետը, երաշխիքային ժամկետը:** Գնատարության ժամկետը՝ իջ փակա 3 տարի: Երաշխիքային ժամկետը՝ 1 տարի:

Если в процессе эксплуатации продукции у Вас возникли вопросы, Вы можете обратиться в сервисную службу TDM ELECTRIC по бесплатному телефону: 8 (800) 700-63-26 (для звонков на территории РФ). Подробнее об ассортименте продукции торговой марки TDM ELECTRIC Вы можете узнать на сайте www.tdme.ru.



<p style="text-align: center;">Корешок талона На гарантийный ремонт тепловой пушки Изыята « _____ » 20__ г. Исполнитель _____ (подпись) _____ (фамилия)</p> <p style="text-align: center;">Линия отреза</p>	РОССИЯ 117405 МОСКВА, УЛ. ДОРОЖНАЯ, Д. 60 Б, ЭТАЖ 6, ОФИС 647, ООО «ТДМ»
	<p style="text-align: center;">ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН Тепловая пушка _____</p> <p>Тепловая пушка зав. № _____ Дата изготовления _____</p> <p>продана _____ « _____ » _____ 20__ г. (наименование торговой организации)</p> <p style="text-align: center;">Штамп _____ (подпись продавца)</p> <p>Владелец и его адрес _____ _____ Подпись _____</p> <p>Выполнены работы по устранению неисправностей: _____ _____</p> <p style="text-align: center;">Исполнитель _____ Владелец _____ (подпись) (подпись)</p> <p style="text-align: center;">_____ (наименование ремонтной организации и её адрес)</p> <p style="text-align: right;">УТВЕРЖДАЮ</p> <p>М.П. _____ (подпись руководителя ремонтной организации, мастерской)</p> <p style="text-align: right;">« _____ » _____ 20__ г.</p> <p style="text-align: center;">Линия отреза</p>

<p style="text-align: center;">Корешок талона На гарантийный ремонт тепловой пушки Изыята « _____ » 200__ г. Исполнитель _____ (подпись) _____ (фамилия)</p> <p style="text-align: center;">Линия отреза</p>	РОССИЯ 117405 МОСКВА, УЛ. ДОРОЖНАЯ, Д. 60 Б, ЭТАЖ 6, ОФИС 647, ООО «ТДМ»
	<p style="text-align: center;">ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН Тепловая пушка _____</p> <p>Тепловая пушка зав. № _____ Дата изготовления _____</p> <p>продана _____ « _____ » _____ 20__ г. (наименование торговой организации)</p> <p style="text-align: center;">Штамп _____ (подпись продавца)</p> <p>Владелец и его адрес _____ _____ Подпись _____</p> <p>Выполнены работы по устранению неисправностей: _____ _____</p> <p style="text-align: center;">Исполнитель _____ Владелец _____ (подпись) (подпись)</p> <p style="text-align: center;">_____ (наименование ремонтной организации и её адрес)</p> <p style="text-align: right;">УТВЕРЖДАЮ</p> <p>М.П. _____ (подпись руководителя ремонтной организации, мастерской)</p> <p style="text-align: right;">« _____ » _____ 20__ г.</p> <p style="text-align: center;">Линия отреза</p>